

10/22® COMPETITION SEAR - POWER CUSTOM 10/22 SEAR

Drop In Parts For Reduced Trigger Pull; Provide Smoother Function & Improved Accuracy

Produces a lighter pull with a smoother trigger return. Precision ground with hand stoned engagement surfaces. Includes extra power sear spring, two .004" trigger shims.



Attributes

- Name: POWER CUSTOM 10/22 SEAR
- Manufacturer: POWER CUSTOM
- Product no.: 713123002
- Mfr. No.: 1022S0
- Make: Ruger
- Model: 10/22
- Delivery weight: 0.023kg

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.c

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für den 10/22® Competition Sear von Power Custom](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 10/22® Competition Sear by Power Custom](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Sear de Competición 10/22® de Power Custom](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Sear de Compétition 10/22® par Power Custom](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Sear 10/22® Competition di Power Custom](#)
- [Norsk: Sikkerhetsveiledning for 10/22® Competition Sear fra Power Custom](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla 10/22® Competition Sear firmy Power Custom](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet 10/22® Competition Sear tuotteenle, Power Custom](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för 10/22® Competition Sear av Power Custom](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro 10/22® Competition Sear od Power Custom](#)

Sicherheitsanleitung für den 10/22® Competition Sear von Power Custom

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für den 10/22® Competition Sear von Power Custom entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Leistung deiner Ruger 10/22 Feuerwaffe zu verbessern, indem es einen leichteren Abzug und einen sanfteren Rücklauf des Abzugs bietet. Es ist wichtig, die Sicherheitsrichtlinien zu befolgen, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten. Diese Anleitung beschreibt die notwendigen Sicherheitsvorkehrungen, Installationsanweisungen und Entsorgungsanweisungen, um dir zu helfen, dieses Produkt verantwortungsvoll zu nutzen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Behandle deine Feuerwaffe immer so, als wäre sie geladen.
- Halte deine Feuerwaffe jederzeit in eine sichere Richtung.
- Bewahre deine Feuerwaffe und deren Komponenten sicher auf, außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Personen.
- Trage beim Umgang mit Feuerwaffen geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Augen und Gehörschutz.
- Mach dich mit den lokalen Gesetzen und Vorschriften bezüglich Feuerwaffenmodifikationen und Nutzung vertraut.
- Überprüfe regelmäßig deine Feuerwaffe und deren Komponenten auf Abnutzung und Beschädigungen.
- Melde unsichere Produkte und Unfälle den zuständigen Behörden.
- Bleibe informiert über Rückrufupdates auf der EUSicherheitsplattform Safety Gate.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist, bevor du mit der Installation oder Modifikation beginnst.
- Verwende nur kompatible Komponenten mit deiner Ruger 10/22 Feuerwaffe.
- Versuche nicht, den Sear über die bereitgestellten Anweisungen hinaus zu modifizieren oder zu zerlegen.
- Befolge stets die Anweisungen des Herstellers für Installation und Nutzung.
- Halte Hände und Werkzeuge während der Installation vom Abzugsbereich fern, um ein versehentliches Abfeuern zu verhindern.
- Wenn du dir über einen Schritt im Installationsprozess unsicher bist, suche Hilfe bei einem qualifizierten Büchsenmacher.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installationsanweisungen

1. **Bereite deinen Arbeitsplatz vor**

- Wähle einen sauberen, gut beleuchteten Bereich, um an deiner Feuerwaffe zu arbeiten.
- Sammle die notwendigen Werkzeuge, einschließlich eines Stanzwerkzeugs und eines kleinen Hammers.

2. **Entlade deine Feuerwaffe**

- Stelle sicher, dass deine Ruger 10/22 vollständig entladen ist. Überprüfe die Kammer und das Magazin.

3. **Entferne den vorhandenen Sear**

- Verwende das Stanzwerkzeug, um vorsichtig den Montagebolzen zu entfernen, der den vorhandenen Sear an seinem Platz hält.
- Nimm den alten Sear heraus und lege ihn beiseite.

4. Installiere den neuen Sear

- Setze den neuen 10/22® Competition Sear in den vorgesehenen Bereich ein.
- Richte die Löcher für den Montagebolzen aus und setze ihn ein, um den Sear zu sichern.

5. Füge die extra starke SearFeder hinzu

- Ersetze die vorhandene SearFeder durch die mitgelieferte extra starke SearFeder für verbesserte Leistung.

6. Verwende die Abzugsunterlagen

- Falls nötig, verwende die bereitgestellten .004" Abzugsunterlagen, um den Abzugsdruck nach deinen Wünschen anzupassen.

7. Setze deine Feuerwaffe wieder zusammen

- Setze alle Teile, die während des Installationsprozesses entfernt wurden, wieder zusammen.
- Stelle sicher, dass alles sicher befestigt ist.

8. Teste deine Feuerwaffe

- Führe vor der Benutzung deiner Feuerwaffe einen Funktionscheck durch, um die ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.
- Teste den Abzugsdruck und stelle sicher, dass der Sear korrekt einrastet und löst.

Nutzungsanweisungen

- Befolge nach der Installation immer die üblichen Sicherheitspraktiken beim Umgang mit deiner Feuerwaffe.
- Überprüfe regelmäßig die Funktion des Sear und anderer Komponenten, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.
- Wenn du Unregelmäßigkeiten in der Leistung bemerkst, stelle die Nutzung ein und konsultiere einen qualifizierten Büchsenmacher.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge Verpackungsmaterialien gemäß den lokalen Abfallmanagementvorschriften.
- Wenn das Produkt beschädigt oder unbrauchbar wird, konsultiere die lokalen Richtlinien zur sicheren Entsorgung von Feuerwaffenkomponenten.
- Entsorge keine Feuerwaffenkomponenten im regulären Haushaltsmüll.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Anliegen bezüglich des 10/22® Competition Sear von Power Custom, besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere den Kundensupport über die entsprechenden Kanäle.

Indem du diese Richtlinien befolgst, kannst du eine sichere und effektive Nutzung des 10/22® Competition Sear gewährleisten. Vielen Dank, dass du Sicherheit und Verantwortung in deinen Umgang mit Feuerwaffen priorisierst.

Safety Instruction Guide for 10/22® Competition Sear by Power Custom

Introduction

Thank you for choosing the 10/22® Competition Sear by Power Custom. This product is designed to enhance the performance of your Ruger 10/22 firearm by providing a lighter pull and smoother trigger return. It is essential to follow safety guidelines to ensure safe and effective use. This guide outlines the necessary safety precautions, installation instructions, and disposal instructions to help you use this product responsibly.

General Safety Guidelines

- Always treat your firearm as if it is loaded.
- Keep your firearm pointed in a safe direction at all times.
- Store your firearm and its components securely, out of reach of children and unauthorized users.
- Wear appropriate safety gear, including eye and ear protection, when handling firearms.
- Familiarize yourself with local laws and regulations regarding firearm modifications and usage.
- Regularly inspect your firearm and its components for wear and damage.
- Report unsafe products and accidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about recall updates on the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the firearm is unloaded before beginning any installation or modification.
- Use only compatible components with your Ruger 10/22 firearm.
- Do not attempt to modify or disassemble the sear beyond the provided instructions.
- Always follow the manufacturer's instructions for installation and usage.
- Keep hands and tools clear of the trigger area during installation to prevent accidental discharge.
- If you are unsure about any step in the installation process, seek assistance from a qualified gunsmith.

Instructions for Installation and Usage

Installation Instructions

1. Prepare Your Workspace

- Choose a clean, welllit area to work on your firearm.
- Gather necessary tools, including a punch tool and a small hammer.

2. Unload Your Firearm

- Ensure that your Ruger 10/22 is completely unloaded. Check the chamber and magazine.

3. Remove the Existing Sear

- Use the punch tool to carefully drive out the assembly pin holding the existing sear in place.
- Remove the old sear and set it aside.

4. Install the New Sear

- Place the new 10/22® Competition Sear into the designated area.
- Align the holes for the assembly pin and insert it to secure the sear in place.

5. Add Extra Power Sear Spring

- Replace the existing sear spring with the included extra power sear spring for enhanced performance.

6. Use Trigger Shims

- If necessary, use the provided .004" trigger shims to adjust the trigger pull to your preference.

7. Reassemble Your Firearm

- Reassemble any parts that were removed during the installation process.
- Ensure everything is securely fastened.

8. Test Your Firearm

- Before using your firearm, conduct a function check to ensure proper operation.
- Test the trigger pull and ensure the sear engages and releases correctly.

Usage Instructions

- After installation, always follow standard safety practices when handling your firearm.
- Regularly check the function of the sear and other components to ensure proper operation.
- If you notice any irregularities in performance, discontinue use and consult a qualified gunsmith.

Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local waste management regulations.
- If the product becomes damaged or unusable, consult local guidelines for safe disposal of firearm components.
- Do not dispose of any firearm components in regular household waste.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the 10/22® Competition Sear by Power Custom, please refer to the manufacturer's website or contact customer support through the appropriate channels.

By following these guidelines, you can ensure safe and effective use of the 10/22® Competition Sear. Thank you for prioritizing safety and responsibility in your firearm handling practices.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Sear de Competición 10/22® de Power Custom

Introducción

Gracias por elegir el Sear de Competición 10/22® de Power Custom. Este producto está diseñado para mejorar el rendimiento de tu arma de fuego Ruger 10/22, proporcionando un tirón más ligero y un retorno del gatillo más suave. Es esencial seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo. Esta guía describe las precauciones de seguridad necesarias, las instrucciones de instalación y las instrucciones de eliminación para ayudarte a utilizar este producto de manera responsable.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre trata tu arma de fuego como si estuviera cargada.
- Mantén tu arma apuntando en una dirección segura en todo momento.
- Almacena tu arma y sus componentes de forma segura, fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Usa el equipo de seguridad adecuado, incluyendo protección ocular y auditiva, al manipular armas de fuego.
- Familiarízate con las leyes y regulaciones locales sobre modificaciones y uso de armas de fuego.
- Inspecciona regularmente tu arma y sus componentes en busca de desgaste y daños.
- Informa sobre productos inseguros y accidentes a las autoridades correspondientes.
- Mantente informado sobre actualizaciones de retiros de productos en la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada antes de comenzar cualquier instalación o modificación.
- Usa solo componentes compatibles con tu arma de fuego Ruger 10/22.
- No intentes modificar o desensamblar el sear más allá de las instrucciones proporcionadas.
- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para la instalación y el uso.
- Mantén las manos y las herramientas alejadas del área del gatillo durante la instalación para evitar descargas accidentales.
- Si no estás seguro acerca de algún paso en el proceso de instalación, busca la ayuda de un armero calificado.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

Instrucciones de Instalación

1. Prepara tu Área de Trabajo

- Elige un área limpia y bien iluminada para trabajar en tu arma de fuego.
- Reúne las herramientas necesarias, incluyendo una herramienta de punzonado y un martillo pequeño.

2. Descarga tu Arma de Fuego

- Asegúrate de que tu Ruger 10/22 esté completamente descargada. Verifica la recámara y el cargador.

3. Retira el Sear Existente

- Usa la herramienta de punzonado para quitar con cuidado el pasador de ensamblaje que sostiene el sear existente en su lugar.
- Retira el sear viejo y déjalo a un lado.

4. Instala el Nuevo Sear

- Coloca el nuevo Sear de Competición 10/22® en el área designada.
- Alinea los agujeros para el pasador de ensamblaje e insértalo para asegurar el sear en su lugar.

5. Agrega el Resorte de Sear de Mayor Potencia

- Reemplaza el resorte de sear existente con el resorte de mayor potencia incluido para un rendimiento mejorado.

6. Usa Calzos de Gatillo

- Si es necesario, utiliza los calzos de gatillo de .004" proporcionados para ajustar el tirón del gatillo a tu preferencia.

7. Reensambla Tu Arma de Fuego

- Reensambla cualquier parte que se haya retirado durante el proceso de instalación.
- Asegúrate de que todo esté firmemente sujeto.

8. Prueba Tu Arma de Fuego

- Antes de usar tu arma de fuego, realiza una verificación de funcionamiento para asegurar un correcto funcionamiento.
- Prueba el tirón del gatillo y asegúrate de que el sear se enganche y suelte correctamente.

Instrucciones de Uso

- Después de la instalación, siempre sigue las prácticas de seguridad estándar al manejar tu arma de fuego.
- Revisa regularmente el funcionamiento del sear y otros componentes para asegurar un correcto funcionamiento.
- Si notas alguna irregularidad en el rendimiento, interrumpe el uso y consulta a un armero calificado.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier material de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales de gestión de residuos.
- Si el producto se daña o se vuelve inutilizable, consulta las pautas locales para la eliminación segura de componentes de armas de fuego.
- No deseches ningún componente de armas de fuego en la basura doméstica regular.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud sobre el Sear de Competición 10/22® de Power Custom, consulta el sitio web del fabricante o contacta al servicio de atención al cliente a través de los canales apropiados.

Al seguir estas pautas, puedes garantizar un uso seguro y efectivo del Sear de Competición 10/22®. Gracias por priorizar la seguridad y la responsabilidad en tus prácticas de manejo de armas de fuego.

Guide de Sécurité pour le Sear de Compétition 10/22® par Power Custom

Introduction

Merci d'avoir choisi le Sear de Compétition 10/22® par Power Custom. Ce produit est conçu pour améliorer les performances de votre arme à feu Ruger 10/22 en offrant un poids de détente plus léger et un retour de gâchette plus fluide. Il est essentiel de suivre les consignes de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace. Ce guide décrit les précautions de sécurité nécessaires, les instructions d'installation et les instructions d'élimination pour vous aider à utiliser ce produit de manière responsable.

Directives de Sécurité Générales

- Toujours traiter votre arme à feu comme si elle était chargée.
- Gardez votre arme à feu pointée dans une direction sûre à tout moment.
- Rangez votre arme à feu et ses composants de manière sécurisée, hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Portez un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes et des protections auditives, lors de la manipulation des armes à feu.
- Familiarisez-vous avec les lois et règlements locaux concernant les modifications et l'utilisation des armes à feu.
- Inspectez régulièrement votre arme à feu et ses composants pour détecter l'usure et les dommages.
- Signalez les produits dangereux et les accidents aux autorités compétentes.
- Restez informé des mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Assurez-vous que l'arme à feu est déchargée avant de commencer toute installation ou modification.
- Utilisez uniquement des composants compatibles avec votre arme à feu Ruger 10/22.
- Ne tentez pas de modifier ou de démonter le sear au-delà des instructions fournies.
- Suivez toujours les instructions du fabricant pour l'installation et l'utilisation.
- Gardez les mains et les outils éloignés de la zone de la gâchette pendant l'installation pour éviter un tir accidentel.
- Si vous n'êtes pas sûr d'une étape du processus d'installation, demandez de l'aide à un armurier qualifié.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

Instructions d'Installation

1. Préparez Votre Espace de Travail

- Choisissez une zone propre et bien éclairée pour travailler sur votre arme à feu.
- Rassemblez les outils nécessaires, y compris un outil de frappe et un petit marteau.

2. Déchargez Votre Arme à Feu

- Assurez-vous que votre Ruger 10/22 est complètement déchargée. Vérifiez la chambre et le chargeur.

3. Retirez le Sear Existant

- Utilisez l'outil de frappe pour retirer délicatement la goupille de montage maintenant le sear existant en place.

- Retirez l'ancien sear et mettez-le de côté.

4. Installez le Nouveau Sear

- Placez le nouveau Sear de Compétition 10/22® dans la zone désignée.
- Alignez les trous pour la goupille de montage et insérez-la pour sécuriser le sear en place.

5. Ajoutez le Ressort de Sear à Haute Puissance

- Remplacez le ressort de sear existant par le ressort de sear à haute puissance inclus pour des performances améliorées.

6. Utilisez les Calages de Gâchette

- Si nécessaire, utilisez les calages de gâchette de .004" fournis pour ajuster le poids de la détente selon votre préférence.

7. Remontez Votre Arme à Feu

- Remontez toutes les pièces qui ont été retirées pendant le processus d'installation.
- Assurez-vous que tout est solidement fixé.

8. Testez Votre Arme à Feu

- Avant d'utiliser votre arme à feu, effectuez un contrôle de fonctionnement pour garantir un fonctionnement correct.
- Testez le poids de la détente et assurez-vous que le sear s'enclenche et se libère correctement.

Instructions d'Utilisation

- Après l'installation, suivez toujours les pratiques de sécurité standard lors de la manipulation de votre arme à feu.
- Vérifiez régulièrement le fonctionnement du sear et d'autres composants pour garantir un fonctionnement correct.
- Si vous remarquez des irrégularités dans le fonctionnement, cessez l'utilisation et consultez un armurier qualifié.

Instructions d'Élimination

- Éliminez tous les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales sur la gestion des déchets.
- Si le produit devient endommagé ou inutilisable, consultez les directives locales pour l'élimination sécuritaire des composants d'armes à feu.
- Ne jetez aucun composant d'arme à feu dans les déchets ménagers normaux.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant le Sear de Compétition 10/22® par Power Custom, veuillez consulter le site Web du fabricant ou contacter le support client par les canaux appropriés.

En suivant ces directives, vous pouvez garantir une utilisation sûre et efficace du Sear de Compétition 10/22®. Merci de prioriser la sécurité et la responsabilité dans vos pratiques de manipulation des armes à feu.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Sear 10/22® Competition di Power Custom

Introduzione

Grazie per aver scelto il Sear 10/22® Competition di Power Custom. Questo prodotto è progettato per migliorare le prestazioni della tua arma da fuoco Ruger 10/22 fornendo un peso di scatto più leggero e un ritorno del grilletto più fluido. È essenziale seguire le linee guida di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace. Questa guida delinea le necessarie precauzioni di sicurezza, le istruzioni per l'installazione e le istruzioni per lo smaltimento per aiutarti a utilizzare questo prodotto in modo responsabile.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Tratta sempre la tua arma da fuoco come se fosse carica.
- Tieni la tua arma da fuoco puntata in una direzione sicura in ogni momento.
- Conserva la tua arma da fuoco e i suoi componenti in modo sicuro, fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Indossa un equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali e protezioni per le orecchie, quando maneggi le armi da fuoco.
- Familiarizzati con le leggi e le normative locali riguardanti le modifiche e l'uso delle armi da fuoco.
- Ispeziona regolarmente la tua arma da fuoco e i suoi componenti per usura e danni.
- Riporta prodotti non sicuri e incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato sugli aggiornamenti delle revoche sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurati che l'arma da fuoco sia scarica prima di iniziare qualsiasi installazione o modifica.
- Utilizza solo componenti compatibili con la tua arma da fuoco Ruger 10/22.
- Non tentare di modificare o smontare il sear oltre le istruzioni fornite.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.
- Tieni le mani e gli strumenti lontani dall'area del grilletto durante l'installazione per prevenire scariche accidentali.
- Se hai dubbi su qualsiasi fase del processo di installazione, chiedi assistenza a un armaiolo qualificato.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

Istruzioni per l'Installazione

1. Prepara il Tuo Spazio di Lavoro

- Scegli un'area pulita e ben illuminata per lavorare sulla tua arma da fuoco.
- Raccogli gli strumenti necessari, inclusi uno strumento a punzone e un piccolo martello.

2. Scarica la Tua Arma da Fuoco

- Assicurati che la tua Ruger 10/22 sia completamente scarica. Controlla la camera e il caricatore.

3. Rimuovi il Sear Esistente

- Usa lo strumento a punzone per rimuovere con attenzione il perno di assemblaggio che tiene in posizione il sear esistente.
- Rimuovi il vecchio sear e mettilo da parte.

4. Installa il Nuovo Sear

- Posiziona il nuovo Sear 10/22® Competition nell'area designata.
- Allinea i fori per il perno di assemblaggio e inseriscilo per fissare il sear in posizione.

5. Aggiungi la Molla del Sear a Maggiore Potenza

- Sostituisci la molla del sear esistente con la molla del sear a maggiore potenza inclusa per prestazioni migliorate.

6. Utilizza gli Spessori per il Grilletto

- Se necessario, utilizza gli spessori per il grilletto da .004" forniti per regolare il peso di scatto secondo le tue preferenze.

7. Riassembla la Tua Arma da Fuoco

- Rimonta eventuali parti che sono state rimosse durante il processo di installazione.
- Assicurati che tutto sia fissato saldamente.

8. Testa la Tua Arma da Fuoco

- Prima di utilizzare la tua arma da fuoco, esegui un controllo di funzionamento per garantire un corretto funzionamento.
- Testa il peso di scatto e assicurati che il sear si innesti e si rilasci correttamente.

Istruzioni per l'Uso

- Dopo l'installazione, segui sempre le pratiche di sicurezza standard quando maneggi la tua arma da fuoco.
- Controlla regolarmente il funzionamento del sear e degli altri componenti per garantire un corretto funzionamento.
- Se noti irregolarità nelle prestazioni, interrompi l'uso e consulta un armaiolo qualificato.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali materiali di imballaggio in conformità con le normative locali sulla gestione dei rifiuti.
- Se il prodotto diventa danneggiato o inutilizzabile, consulta le linee guida locali per lo smaltimento sicuro dei componenti delle armi da fuoco.
- Non smaltire componenti delle armi da fuoco nei rifiuti domestici comuni.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante il Sear 10/22® Competition di Power Custom, ti invitiamo a consultare il sito web del produttore o a contattare il servizio clienti attraverso i canali appropriati.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un uso sicuro ed efficace del Sear 10/22® Competition. Grazie per aver dato priorità alla sicurezza e alla responsabilità nelle tue pratiche di maneggio delle armi da fuoco.

Sikkerhetsveiledning for 10/22® Competition Sear fra Power Custom

Introduksjon

Takk for at du valgte 10/22® Competition Sear fra Power Custom. Dette produktet er designet for å forbedre ytelsen til din Ruger 10/22 skytevåpen ved å gi en lettere avtrekkskraft og jevnere avtrekksretur. Det er viktig å følge sikkerhetsretningslinjene for å sikre trygg og effektiv bruk. Denne veiledningen skisserer nødvendige sikkerhetstiltak, installasjonsinstruksjoner og avfallsinstruksjoner for å hjelpe deg med å bruke dette produktet ansvarlig.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Behandle alltid ditt skytevåpen som om det er ladd.
- Hold alltid våpenet rettet i en sikker retning.
- Oppbevar våpenet og dets komponenter sikkert, utilgjengelig for barn og uautoriserte brukere.
- Bruk passende sikkerhetsutstyr, inkludert øye og hørselbeskyttelse, når du håndterer skytevåpen.
- Bli kjent med lokale lover og forskrifter angående modifikasjoner og bruk av skytevåpen.
- Inspiser regelmessig ditt skytevåpen og dets komponenter for slitasje og skader.
- Rapportér usikre produkter og ulykker til de relevante myndighetene.
- Hold deg informert om tilbakekallingsoppdateringer på EU sin Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Sørg for at skytevåpenet er uladd før du begynner med installasjon eller modifikasjon.
- Bruk kun kompatible komponenter med ditt Ruger 10/22 skytevåpen.
- Forsøk ikke å modifisere eller demontere searen utover de gitte instruksjonene.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for installasjon og bruk.
- Hold hender og verktøy unna avtrekkerområdet under installasjonen for å forhindre utilsiktet avfyring.
- Hvis du er usikker på noen steg i installasjonsprosessen, søk hjelp fra en kvalifisert våpensmed.

Instruksjoner for installasjon og bruk

Installationsinstruksjoner

1. Forbered arbeidsplassen

- Velg et rent, godt opplyst område for å arbeide med ditt skytevåpen.
- Samle nødvendige verktøy, inkludert en stiftverktøy og en liten hammer.

2. Tøm våpenet

- Sørg for at din Ruger 10/22 er helt uladd. Sjekk kammeret og magasinet.

3. Fjern den eksisterende searen

- Bruk stiftverktøyet for å forsiktig drive ut monteringsstiften som holder den eksisterende searen på plass.
- Fjern den gamle searen og sett den til side.

4. Installer den nye searen

- Plasser den nye 10/22® Competition Sear i det angitte området.
- Juster hullene for monteringsstiften og sett den inn for å sikre searen på plass.

5. Legg til ekstra kraftig searfjær

- Bytt ut den eksisterende searfjæren med den medfølgende ekstra kraftige searfjæren for forbedret ytelse.

6. Bruk avtrekkskiler

- Hvis nødvendig, bruk de medfølgende .004" avtrekkskilene for å justere avtrekkskraften til din preferanse.

7. Sett sammen våpenet igjen

- Sett sammen eventuelle deler som ble fjernet under installasjonsprosessen.
- Sørg for at alt er sikkert festet.

8. Test våpenet

- Før du bruker ditt skytevåpen, utfør en funksjonstest for å sikre riktig drift.
- Test avtrekkskraften og sørg for at searen engasjerer og slipper korrekt.

Bruksinstruksjoner

- Etter installasjonen, følg alltid standard sikkerhetspraksiser når du håndterer ditt skytevåpen.
- Sjekk regelmessig funksjonen til searen og andre komponenter for å sikre riktig drift.
- Hvis du merker noen uregelmessigheter i ytelsen, avslutt bruken og konsulter en kvalifisert våpensmed.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser emballasjematerialer i henhold til lokale avfallshåndteringsforskrifter.
- Hvis produktet blir skadet eller ubrukelig, følg lokale retningslinjer for sikker avhending av skytevåpenkomponenter.
- Kasser ikke noen skytevåpenkomponenter i vanlig husholdningsavfall.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle spørsmål eller bekymringer angående 10/22® Competition Sear fra Power Custom, vennligst besøk produsentens nettside eller kontakt kundeservice gjennom de aktuelle kanalene.

Ved å følge disse retningslinjene kan du sikre trygg og effektiv bruk av 10/22® Competition Sear. Takk for at du prioriterer sikkerhet og ansvarlighet i dine håndteringspraksiser med skytevåpen.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla 10/22® Competition Sear firmy Power Custom

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór 10/22® Competition Sear firmy Power Custom. Produkt ten został zaprojektowany w celu poprawy wydajności Twojej broni Ruger 10/22, zapewniając lżejszy opór i płynniejszy powrót spustu. Ważne jest, aby przestrzegać zasad bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie. Niniejsza instrukcja zawiera niezbędne środki ostrożności, instrukcje instalacji oraz instrukcje dotyczące utylizacji, aby pomóc Ci odpowiedzialnie korzystać z tego produktu.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Zawsze traktuj swoją broń tak, jakby była załadowana.
- Trzymaj swoją broń skierowaną w bezpiecznym kierunku przez cały czas.
- Przechowuj swoją broń i jej elementy w sposób bezpieczny, z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Nos odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym ochronę oczu i uszu, podczas obsługi broni.
- Zapoznaj się z lokalnymi przepisami i regulacjami dotyczącymi modyfikacji i użytkowania broni palnej.
- Regularnie sprawdzaj swoją broń i jej elementy pod kątem zużycia i uszkodzeń.
- Zgłaszaj niebezpieczne produkty i wypadki odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z informacjami o aktualizacjach dotyczących wycofań na platformie Safety Gate UE.

Specjalne środki ostrożności podczas użytkowania

- Upewnij się, że broń jest rozładowana przed rozpoczęciem instalacji lub modyfikacji.
- Używaj tylko kompatybilnych elementów z Twoją bronią Ruger 10/22.
- Nie próbuj modyfikować ani demontować spustu poza dostarczonymi instrukcjami.
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi instalacji i użytkowania.
- Trzymaj ręce i narzędzia z dala od obszaru spustu podczas instalacji, aby zapobiec przypadkowemu wystrzałowi.
- Jeśli nie jesteś pewien jakiegokolwiek kroku w procesie instalacji, skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

Instrukcje instalacji

1. Przygotuj swoje miejsce pracy

- Wybierz czyste, dobrze oświetlone miejsce do pracy nad swoją bronią.
- Zbierz niezbędne narzędzia, w tym narzędzie do wybijania i mały młotek.

2. Rozładuj swoją broń

- Upewnij się, że Twoja Ruger 10/22 jest całkowicie rozładowana. Sprawdź komorę i magazynek.

3. Usuń istniejący spust

- Użyj narzędzia do wybijania, aby ostrożnie wybić pin montażowy trzymający istniejący spust na miejscu.
- Usuń stary spust i odłóż go na bok.

4. Zainstaluj nowy spust

- Umieść nowy 10/22® Competition Sear w wyznaczonym miejscu.
- Wyrównaj otwory na pin montażowy i włóż go, aby zabezpieczyć spust na miejscu.

5. Dodaj sprężynę sear o zwiększonej mocy

- Zastąp istniejącą sprężynę sear dołączoną sprężyną sear o zwiększonej mocy w celu poprawy wydajności.

6. Użyj podkładek spustowych

- Jeśli to konieczne, użyj dostarczonych podkładek spustowych o grubości .004" do dostosowania oporu spustu do własnych preferencji.

7. Złóż swoją broń

- Złóż wszystkie części, które zostały usunięte podczas procesu instalacji.
- Upewnij się, że wszystko jest solidnie przymocowane.

8. Przetestuj swoją broń

- Przed użyciem broni wykonaj kontrolę funkcji, aby upewnić się, że działa prawidłowo.
- Sprawdź opór spustu i upewnij się, że spust wchodzi w interakcję i zwalnia poprawnie.

Instrukcje użytkowania

- Po instalacji zawsze przestrzegaj standardowych praktyk bezpieczeństwa podczas obsługi broni.
- Regularnie sprawdzaj funkcjonowanie spustu i innych elementów, aby zapewnić prawidłowe działanie.
- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek nieprawidłowości w działaniu, zaprzestań używania i skonsultuj się z wykwalifikowanym rusznikarzem.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami.
- Jeśli produkt stanie się uszkodzony lub nieużyteczny, zapoznaj się z lokalnymi wytycznymi dotyczącymi bezpiecznej utylizacji elementów broni palnej.
- Nie wyrzucaj żadnych elementów broni palnej w zwykłych odpadach domowych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących 10/22® Competition Sear firmy Power Custom, prosimy o zapoznanie się z witryną producenta lub skontaktowanie się z obsługą klienta za pośrednictwem odpowiednich kanałów.

Przestrzegając tych zasad, możesz zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie 10/22® Competition Sear. Dziękujemy za priorytetowe traktowanie bezpieczeństwa i odpowiedzialności w praktykach obsługi broni.

Turvallisuusohjeet 10/22® Competition Sear tuotteelle, Power Custom

Johdanto

Kiitos, että valitsit 10/22® Competition Sear tuotteen Power Customilta. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan Ruger 10/22 aseesi suorituskykyä tarjoamalla kevyemmän liipaisimen ja sujuvamman liipaisimen palautuksen. On tärkeää noudattaa turvallisuusohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Tämä opas sisältää tarvittavat turvallisuusvarotoimet, asennusohjeet ja hävitysohjeet, jotta voit käyttää tätä tuotetta vastuullisesti.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Käsittele asetta aina kuin se olisi ladattu.
- Pidä aseesi suunnattuna turvalliseen suuntaan koko ajan.
- Säilytä aseesi ja sen osat turvallisesti, lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Käytä asianmukaisia suojavarusteita, kuten silmä ja korvasuojia, käsitellessäsi aseita.
- Tutustu paikallisiin lakeihin ja sääntöihin, jotka koskevat aseiden muokkausta ja käyttöä.
- Tarkista säännöllisesti aseesi ja sen osien kunto kulumisen ja vaurioiden varalta.
- Ilmoita vaarallisista tuotteista ja onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla EU:n Safety Gate alustalla julkaistuista takaisinvetotiedoista.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Varmista, että ase on tyhjennetty ennen asennuksen tai muokkauksen aloittamista.
- Käytä vain yhteensopivia osia Ruger 10/22 aseesi kanssa.
- Älä yritä muuttaa tai purkaa sear osaa ohjeiden antamien rajojen ulkopuolella.
- Noudata aina valmistajan ohjeita asennuksessa ja käytössä.
- Pidä kädet ja työkalut kaukana liipaisimen alueelta asennuksen aikana, jotta vältät vahingossa tapahtuvan laukaisun.
- Jos olet epävarma mistään asennusprosessin vaiheesta, pyydä apua pätevältä asehuoltajalta.

Asennus ja käyttöohjeet

Asennusohjeet

1. Valmistele työskentelyalueesi

- Valitse puhdas ja hyvin valaistu alue asesi työstämiseen.
- Kerää tarvittavat työkalut, mukaan lukien lävistystyökalu ja pieni vasara.

2. Tyhjennä aseesi

- Varmista, että Ruger 10/22 aseesi on täysin tyhjennetty. Tarkista patruunapesä ja lipas.

3. Poista olemassa oleva sear

- Käytä lävistystyökalua varovasti työntääksesi pois kokoamispuolelta, joka pitää olemassa olevan sear osan paikallaan.
- Poista vanha sear ja aseta se syrjään.

4. Asenna uusi sear

- Aseta uusi 10/22® Competition Sear määritettyyn paikkaan.

- Kohdista kokoamispuoleen reiät ja aseta sear paikalleen.

5. Lisää ylimääräinen voimakkaampi searjousi

- Vaihda olemassa oleva searjousi mukana tulevalla ylimääräisellä voimakkaammalla searjousella parantaaksesi suorituskykyä.

6. Käytä liipaisimen shimmejä

- Tarvittaessa käytä mukana toimitettuja .004” liipaisimen shimmejä säädelläkseen liipaisimen vetolujuutta mieltymystesi mukaan.

7. Kokoa aseesi uudelleen

- Kokoa kaikki osat, jotka poistettiin asennusprosessin aikana.
- Varmista, että kaikki on kiinnitetty tukevasti.

8. Testaa aseesi

- Ennen kuin käytät asettasi, suorita toiminnan tarkastus varmistaaksesi oikean toiminnan.
- Testaa liipaisimen vetolujuus ja varmista, että sear toimii oikein.

Käyttöohjeet

- Asennuksen jälkeen noudata aina normaaleja turvallisuuskäytäntöjä käsitellessäsi asettasi.
- Tarkista säännöllisesti sear osan ja muiden osien toiminta varmistaaksesi oikean toiminnan.
- Jos huomaat mitään poikkeavuuksia suorituskyvyssä, lopeta käyttö ja kysy neuvoa pätevältä asehuoltajalta.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki pakkamateriaalit paikallisten jätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Jos tuote vaurioituu tai siitä tulee käyttökelvoton, tutustu paikallisiin ohjeisiin turvallisesta hävittämisestä asekomponenteille.
- Älä hävitä mitään asekomponentteja tavallisessa kotitalousjätteessä.

Lisätiedot

Kaikissa kysymyksissä tai huolenaiheissa, jotka liittyvät 10/22® Competition Sear tuotteeseen Power Customilta, viittaat valmistajan verkkosivustoon tai otat yhteyttä asiakastukeen asianmukaisilla kanavilla.

Noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa 10/22® Competition Sear tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos, että priorisoit turvallisuuden ja vastuullisuuden aseiden käsittelykäytännöissäsi.

Säkerhetsinstruktionsguide för 10/22® Competition Sear av Power Custom

Introduktion

Tack för att du valt 10/22® Competition Sear av Power Custom. Denna produkt är utformad för att förbättra prestandan hos din Ruger 10/22pistolen genom att erbjuda ett lättare avtryck och en smidigare avtryckaråtergång. Det är viktigt att följa säkerhetsriktlinjerna för att säkerställa en säker och effektiv användning. Denna guide beskriver nödvändiga säkerhetsåtgärder, installationsinstruktioner och avfallsanvisningar för att hjälpa dig att använda denna produkt på ett ansvarsfullt sätt.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Behandla alltid ditt vapen som om det vore laddat.
- Håll alltid ditt vapen riktat i en säker riktning.
- Förvara ditt vapen och dess komponenter på ett säkert sätt, utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Använd lämplig skyddsutrustning, inklusive ögon och hörselskydd, när du hanterar vapen.
- Bekanta dig med lokala lagar och förordningar angående vapenmodifieringar och användning.
- Inspektera regelbundet ditt vapen och dess komponenter för slitage och skador.
- Rapportera osäkra produkter och olyckor till lämpliga myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelseuppdateringar på EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Se till att vapnet är oladdat innan du påbörjar installation eller modifiering.
- Använd endast kompatibla komponenter med din Ruger 10/22pistolen.
- Försök inte att modifiera eller demontera searen utöver de angivna instruktionerna.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för installation och användning.
- Håll händer och verktyg borta från avtryckarområdet under installationen för att förhindra oavsiktlig avfyrning.
- Om du är osäker på något steg i installationsprocessen, sök hjälp av en kvalificerad vapensmed.

Instruktioner för installation och användning

Installationsinstruktioner

1. Förbered din arbetsyta

- Välj ett rent, välbelyst område att arbeta på ditt vapen.
- Samla nödvändiga verktyg, inklusive en stansverktyg och en liten hammare.

2. Ladda ur ditt vapen

- Se till att din Ruger 10/22 är helt oladdad. Kontrollera kammaren och magasinet.

3. Ta bort den befintliga searen

- Använd stansverktyget för att försiktigt slå ut monteringspinnen som håller den befintliga searen på plats.
- Ta bort den gamla searen och lägg den åt sidan.

4. Installera den nya searen

- Placera den nya 10/22® Competition Sear i det avsedda området.
- Justera hålen för monteringspinnen och sätt in den för att säkra searen på plats.

5. Lägg till extra kraftig avtryckarfjäder

- Byt ut den befintliga avtryckarfjädern mot den medföljande extra kraftiga avtryckarfjädern för förbättrad prestanda.

6. Använd avtryckarskivor

- Om det behövs, använd de medföljande .004" avtryckarskivorna för att justera avtryckets dragkraft efter dina preferenser.

7. Montera ihop ditt vapen

- Montera ihop alla delar som togs bort under installationsprocessen.
- Se till att allt är ordentligt fastsatt.

8. Testa ditt vapen

- Innan du använder ditt vapen, utför en funktionskontroll för att säkerställa korrekt drift.
- Testa avtryckets dragkraft och se till att searen engagerar och frigörs korrekt.

Användningsinstruktioner

- Efter installationen, följ alltid standard säkerhetspraxis när du hanterar ditt vapen.
- Kontrollera regelbundet funktionen hos searen och andra komponenter för att säkerställa korrekt drift.
- Om du märker några oegentligheter i prestandan, avbryt användningen och konsultera en kvalificerad vapensmed.

Avfallsanvisningar

- Kassera alla förpackningsmaterial i enlighet med lokala avfallshanteringsregler.
- Om produkten blir skadad eller oanvändbar, konsultera lokala riktlinjer för säker kassering av vapendelar.
- Kassera inte några vapendelar i vanlig hushållsavfall.

Kontaktinformation för vidare support

För eventuella frågor eller funderingar angående 10/22® Competition Sear av Power Custom, vänligen hänvisa till tillverkarens webbplats eller kontakta kundsupport genom lämpliga kanaler.

Genom att följa dessa riktlinjer kan du säkerställa en säker och effektiv användning av 10/22® Competition Sear. Tack för att du prioriterar säkerhet och ansvar i dina vapenhanteringsrutiner.

Bezpečnostní pokyny pro 10/22® Competition Sear od Power Custom

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali 10/22® Competition Sear od Power Custom. Tento produkt je navržen tak, aby zlepšil výkon vaší zbraně Ruger 10/22 tím, že poskytuje lehčí odpor a hladší návrat spouště. Je nezbytné dodržovat bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní použití. Tento průvodce popisuje nezbytná bezpečnostní opatření, pokyny pro instalaci a pokyny pro likvidaci, které vám pomohou zodpovědně používat tento produkt.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zacházejte se svou zbraní, jako by byla nabitá.
- Držte svou zbraň stále namířenou bezpečným směrem.
- Ukládejte svou zbraň a její součásti bezpečně, mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Při manipulaci se zbraněmi noste vhodné ochranné vybavení, včetně ochrany očí a uší.
- Seznamte se s místními zákony a předpisy týkajícími se úprav a používání zbraní.
- Pravidelně kontrolujte svou zbraň a její součásti na opotřebení a poškození.
- Nahlaste nebezpečné produkty a nehody příslušným orgánům.
- Sledujte aktualizace o stažení výrobků na platformě EU Safety Gate.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Zajistěte, aby byla zbraň vybitá před zahájením jakékoli instalace nebo úpravy.
- Používejte pouze kompatibilní součásti se svou zbraní Ruger 10/22.
- Nepokoušejte se upravovat nebo rozebírat spoušť jinak, než jak je uvedeno v pokynech.
- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro instalaci a použití.
- Držte ruce a nástroje mimo oblast spouště během instalace, abyste předešli náhodnému výstřelu.
- Pokud si nejste jisti jakýmkoli krokem v procesu instalace, vyhledejte pomoc kvalifikovaného zbrojáře.

Pokyny pro instalaci a použití

Pokyny k instalaci

1. Připravte si pracovní prostor

- Vyberte si čistou, dobře osvětlenou oblast pro práci na své zbraní.
- Shromážděte potřebné nástroje, včetně nástroje na vytlačování a malého kladiva.

2. Vybijte svou zbraň

- Zajistěte, aby byla vaše Ruger 10/22 úplně vybitá. Zkontrolujte komoru a zásobník.

3. Odstraňte stávající spoušť

- Pomocí nástroje na vytlačování opatrně vytlačte montážní kolík, který drží stávající spoušť na místě.
- Odstraňte starou spoušť a odložte ji stranou.

4. Nainstalujte novou spoušť

- Umístěte novou 10/22® Competition Sear do určené oblasti.
- Zarovnejte otvory pro montážní kolík a vložte ho, abyste zajistili spoušť na místě.

5. Přidejte pružinu s vyšší silou

- Vyměňte stávající pružinu spouště za přiloženou pružinu s vyšší silou pro lepší výkon.

6. Použijte podložky pro spoušť

- Pokud je to nutné, použijte přiložené .004" podložky pro spoušť k úpravě odporu spouště podle vašich preferencí.

7. Znovu sestavte svou zbraň

- Znovu sestavte všechny části, které byly během instalace odstraněny.
- Ujistěte se, že je vše bezpečně upevněno.

8. Otestujte svou zbraň

- Před použitím zbraně proveďte kontrolu funkce, abyste zajistili správnou činnost.
- Otestujte odpor spouště a ujistěte se, že se spoušť zapojuje a uvolňuje správně.

Pokyny k používání

- Po instalaci vždy dodržujte standardní bezpečnostní postupy při manipulaci se svou zbraní.
- Pravidelně kontrolujte funkci spouště a dalších součástí, abyste zajistili správnou činnost.
- Pokud zaznamenáte jakékoli nepravdivosti v výkonu, přestaňte používat a poraďte se s kvalifikovaným zbrojířem.

Pokyny k likvidaci

- Likvidujte veškeré obalové materiály v souladu s místními předpisy o nakládání s odpady.
- Pokud se produkt poškodí nebo stane nepoužitelným, poraďte se s místními pokyny pro bezpečnou likvidaci součástí zbraní.
- Nevyhazujte žádné součásti zbraně do běžného domácího odpadu.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy týkající se 10/22® Competition Sear od Power Custom se prosím obraťte na webové stránky výrobce nebo kontaktujte zákaznickou podporu prostřednictvím příslušných kanálů.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání 10/22® Competition Sear. Děkujeme, že kladete důraz na bezpečnost a odpovědnost ve svých praktikách manipulace se zbraněmi.